

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE  
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2006 — 917

[C — 2006/31079]

15 FEBRUARI 2006. — Ministerieel besluit tot wijziging, in uitvoering van artikel 93 van de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, van het formulier van het proces-verbaal van controle van de kas en de boekingen van de ontvangers van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en van de uitvoeringsregels van dit onderzoek

Gelet op de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, inzonderheid op artikel 87 en 93 gewijzigd bij de ordonnantie van 3 juni 2003;

Gelet op de wet van 7 januari 2002 tot wijziging van voornoemde organieke wet met het oog op een wijziging van de Franse benaming van de openbare centra van maatschappelijk welzijn;

Gelet op de ordonnantie van 3 maart 2005 tot wijziging van voornoemde organieke wet met het oog op de wijziging van de Franse benaming van de raden voor maatschappelijke welzijn;

Gelet op het besluit van het Verenigd het College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van 26 oktober 1995 houdende algemeen reglement op de comptabiliteit van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, gewijzigd bij de besluiten van het Verenigd College van 19 februari 1998 en van 11 december 2003, inzonderheid op artikel 79;

Overwegende dat het aangewezen is het model van het proces-verbaal van controle van de kas en de boekingen van de ontvangers van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest te wijzigen rekening houdend met de voornoemde wijzigingen van de wettelijke en reglementaire teksten;

Besluit :

**Artikel 1.** De woorden « centre(s) publics(s) d'aide sociale » et « conseil de l'aide sociale » worden in het geheel van de Franse tekst van het ministerieel besluit van 26 november 1998 en van zijn bijlage houdende vaststelling van het formulier van het proces-verbaal van controle van de kas en de boekingen van de ontvangers van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, respectievelijk vervangen door « centre(s) public(s) d'action sociale » en « conseil de l'action sociale ».

**Art. 2.** Op bladzijde 1 van de bijlage 1 van het voornoemd ministerieel besluit, worden in alinea 1, de woorden « zonder voorafgaande verwittiging » geschrapt en de woorden « en artikel 79 van het besluit van het Verenigd College houdende algemeen reglement op de comptabiliteit van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 26 oktober 1995 » toegevoegd op het einde van de zin.

Op de laatste bladzijde van bijlage 1 van ditzelfde besluit wordt op de laatste lijn het woord « zesvoud » vervangen door « viervoud ».

Brussel, 15 februari 2006.

Voor het Verenigd College :

Het Lid van het Verenigd College,  
bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen,  
P. SMET

COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2006 — 917

[C — 2006/31079]

15 FEVRIER 2006. — Arrêté ministériel modifiant, en exécution de l'article 93 de la loi du 8 juillet 1976 organique des centres publics d'action sociale, la formule du procès-verbal de vérification de la caisse et des écritures des receveurs des centres publics d'action sociale de la Région de Bruxelles-Capitale et les règles d'exécution de cette vérification

Vu la loi du 8 juillet 1976 organique des centres publics d'action sociale, notamment les articles 87 et 93, modifiés par l'ordonnance du 3 juin 2003;

Vu la loi du 7 janvier 2002 modifiant la loi organique précitée en vue de modifier la dénomination des centres publics d'aide sociale;

Vu l'ordonnance du 3 mars 2005 modifiant la loi organique précitée en vue de modifier la dénomination des conseils de l'aide sociale;

Vu l'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune du 26 octobre 1995 portant règlement général de la comptabilité des centres publics de l'action sociale de la Région de Bruxelles-Capitale modifié par arrêtés du Collège réuni en date du 19 février 1998 et du 11 décembre 2003, notamment l'article 79;

Considérant qu'il y a lieu de modifier le modèle du procès-verbal de vérification de la caisse et des écritures des receveurs des centres publics de l'action sociale de la Région de Bruxelles-Capitale compte tenu des modifications précitées des textes légaux et réglementaires,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'ensemble du texte français de l'arrêté ministériel du 26 novembre 1998 et de son annexe fixant la formule du procès-verbal de vérification de la caisse et des écritures des receveurs des centres publics d'action sociale, les mots « centre(s) public(s) d'aide sociale » et « conseil de l'aide sociale » sont respectivement remplacés par les mots « centre(s) public(s) d'action sociale » et « conseil de l'action sociale ».

**Art. 2.** A la page 1 de l'annexe 1<sup>re</sup> à l'arrêté ministériel précité, à l'alinéa 1, les mots « sans avertissement préalable » sont supprimés et les mots « et par l'article 79 de l'arrêté du Collège réuni portant règlement général de la comptabilité des centres publics d'action sociale de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 octobre 1995 » sont ajoutés en fin de phrase.

A la dernière page de l'annexe 1<sup>re</sup> de ce même arrêté, à la dernière ligne, le mot « sextuple » est remplacé par « quadruple ».

Bruxelles, le 15 février 2006.

Pour le Collège réuni :

Le Membre du Collège réuni compétent,  
pour la Politique d'Aide aux Personnes,  
E. HUYTEBROECK